Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

►B

KOMMISSIONENS BESLUT
av den 10 april 1992
om djurhälsovillkor och veterinärintyg för tillfällig införsel av registrerade hästar

(92/260/EEG)

(EGT L 130, 15.5.1992, s. 67)

Ändrat genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►M1	Kommissionens beslut 93/344/EEG av den 17 maj 1993	L 138	11	9.6.1993
►M2	Commission Decision 94/453/EC of 29 June 1994 (*)	L 187	11	22.7.1994
►M3	Kommissionens beslut 94/561/EG av den 27 juli 1994	L 214	17	19.8.1994
►M4	Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25 juli 1995	L 190	9	11.8.1995
►M5	Kommissionens beslut 95/323/EG av den 25 juli 1995	L 190	11	11.8.1995
►M6	Kommissionens beslut 96/81/EG av den 12 januari 1996	L 19	53	25.1.1996
►M7	Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26 februari 1996	L 107	1	30.4.1996
►M8	Kommissionens beslut 97/10/EG av den 12 december 1996	L 3	9	7.1.1997
►M9	Kommissionens beslut 97/160/EG av den 14 februari 1997	L 62	39	4.3.1997
►M10	Kommissionens beslut 98/360/EG av den 18 maj 1998	L 163	44	6.6.1998
►M11	Kommissionens beslut 98/594/EG av den 6 oktober 1998	L 286	53	23.10.1998
►M12	Kommissionens beslut 1999/228/EG av den 5 mars 1999	L 83	77	27.3.1999
►M13	Kommissionens beslut 1999/613/EG av den 10 september 1999	L 243	12	15.9.1999
►M14	Kommissionens beslut 2000/209/EG av den 24 februari 2000	L 64	22	11.3.2000
►M15	Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26 januari 2001	L 43	38	14.2.2001
►M16	Kommissionens beslut 2001/611/EG av den 20 juli 2001	L 214	49	8.8.2001
►M17	Kommissionens beslut 2001/619/EG av den 25 juli 2001	L 215	55	9.8.2001
►M18	Kommissionens beslut 2001/828/EG av den 23 november 2001	L 308	41	27.11.2001
►M19	Kommissionens beslut 2002/635/EG av den 31 juli 2002	L 206	20	3.8.2002
►M20	Kommissionens beslut 2003/541/EG av den 17 juli 2003	L 185	41	24.7.2003
►M21	Kommissionens beslut 2004/117/EG av den 19 januari 2004	L 36	20	7.2.2004

Ändrat genom:

►A1	Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige	C 241	21	29.8.1994
	(anpassad genom rådets beslut 95/1/EG, Euratom, EKSG)	L 1	1	1.1.1995

(*) Denna rättsakt finns inte publicerad på svenska.

▼B

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 10 april 1992

om djurhälsovillkor och veterinärintyg för tillfällig införsel av registrerade hästar

(92/260/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 90/426/EEG av den 26 juni 1990 om djurhälsovillkor vid förflyttning av hästdjur och import av sådana från tredje land ([1]), senast ändrat genom kommissionens beslut 92/130/EEG ([2]), särskilt artikel 15 a och artikel 16 i detta, och

med beaktande av följande:

Genom rådets beslut 79/542/EEG ([3]), senast ändrat genom kommissionens beslut 92/162/EEG ([4]), har en förteckning upprättats över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av bl. a. hästdjur.

Det är också nödvändigt att ta hänsyn till att vissa tredje länder delats in i regioner, enligt kommissionens beslut 92/160/EEG ([5]), senast ändrat genom beslut 92/161/EEG ([6]).

Förekomsten av likvärdigt hälsoläge i vissa tredje länder rättfärdigar införandet av flera hälsozoner för import av hästdjur.

Olika typer av hästar har olika egenskaper och importen av dem tillåts för olika ändamål. Följaktligen måste särskilda hälsokrav fastställas för tillfällig införsel av registrerade hästar.

Förekomsten av olika hälsolägen gör det därför nödvändigt att införa flera hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar. Detta beslut bör omprövas före den 31 december 1992.

De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Utan att det påverkar tillämpningen av beslut 92/160/EEG skall medlemsstaterna tillåta tillfällig införsel av registrerade hästar

— som kommer från något tredje land som finns angivet i bilaga 1, och
— som uppfyller de krav som fastställs i den mall för hälsointyg som finns i bilaga 2.

Artikel 2

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

([1]) EGT nr L 224, 18.8.1990, s. 42.
([2]) EGT nr L 47, 22.2.1992, s. 26.
([3]) EGT nr L 146, 14.6.1979, s. 15.
([4]) EGT nr L 71, 18.3.1992, s. 30.
([5]) EGT nr L 71, 18.3.1992, s. 27.
([6]) EGT nr L 71, 18.3.1992, s. 29.

▼B

BILAGA 1

▼M2

Group A

Greenland, Iceland and Switzerland

▼B

Grupp B

▼M19

Australien (AU), Bulgarien (BG), Vitryssland (BY), Cypern (CY), Tjeckien (CZ), Estland (EE), Kroatien (HR), Ungern (HU), Litauen (LI), Lettland (LV), F.d. jugoslaviska republiken Makedonien (MK) [1], Nya Zeeland (NZ), Polen (PL), Rumänien (RO), Ryssland [1] (RU), Slovakien (SK), Slovenien (SL), Ukraina (UA), Jugoslavien (YU).

▼B

Grupp C

▼M19

Kanada (CA), Hong Kong (HK), Japan (JP), Sydkorea (KR), Macao (MO), Malaysia (halvön) (MY), Singapore (SG), Thailand (TH), Amerikas förenta stater (US).

▼B

Grupp D

▼M17

Argentina (AR), Barbados (BB), Bermuda (BM), Bolivia (BO), Brasilien [1] (BR), Chile (CL), Kuba (CU), Jamaica (JM), Mexiko [1] (MX), Peru [1] (PE), Paraguay (PY), Uruguay (UY).

▼B

Grupp E

▼M12

Förenade Arabemiraten (AE), Bahrain (BH), Algeriet (DZ), Egypten [1] (EG), Israel (IL), Jordanien (JO), Kuwait (KW), Libanon (LB), Libyen (LY), Marocko (MA), Malta (MT), Mauritius (MU), Oman (OM), Qatar (QA), Saudiarabien [1] (SA), Syrien (SY), Tunisien (TN) och Turkiet [1] (TR)

▼M8

Grupp F

Sydafrika [2]

[1] Preliminär kod som inte påverkar den definitiva landsbeteckning som kommer att tillkännages efter avslutandet av de förhandlingar som för närvarande pågår i Förenta nationerna.

[2] Regionindelning av landet fastställd i kommissionens beslut 92/160/EEG.

▼B

BILAGA 2

A. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land angivet under grupp A.

B. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land angivet under grupp B.

C. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land angivet under grupp C.

D. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land angivet under grupp D.

E. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land angivet under grupp E.

▼M8

F. Hälsointyg för tillfällig införsel av registrerade hästar från tredje land i grupp F.

▼B

— A —

▶(1) HEALTH CERTIFICATE

for the temporary admission of registered horses into the Community territory from Greenland, Iceland or Switzerland for a period of less than 90 days coming ◀

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land(1): .....

Ansvarig myndighet: .....

I. **Identifiering av hästen**

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung och destination**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(medlemsstat och destination)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom(2).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Under 40 dagar omedelbart före exporten har den vistats på anläggningar som stått under uppsikt av veterinär i

— avsändarlandet,

eller

— stater som är medlemmar i gemenskapen,

eller

▶(2) — Förenade Arabemiraten, Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kanada, Schweiz, Cypern, Tjeckien, Estland, Grönland, Hongkong, Kroatien, Ungern, Island, Japan, Sydkorea, Litauen, Lettland, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Macao, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Singapore, Slovakien, Slovenien, Thailand, Ukraina, Amerikas förenta stater, Jugoslavien. ◀

Om den har flyttats till det avsändande landet från ett av de länder som är förtecknade i den tredje strecksatsen, importerades den under minst lika stränga djurhälsovillkor som om hästen hade importerats direkt till Europeiska gemenskapen.

e) Den kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) venezuelansk hästencefalomyelit har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots har förekommit under de senaste sex månaderna,

▶(1) M2
▶(2) M19

▼B

iv) — vesikulär stomatit har förekommit under de senaste sex månaderna(3),

eller

— djuret har undersökts inom 10 dagar före export den .....(5) genom virusneutralisationstest för vesikulär stomatit med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 12(3)(4),

►(1) v) vad gäller en icke kastrerad häst av hankön som är äldre än 180 dagar har virusarterit officiellt inte rapporterats under de senaste sex månaderna (3)

eller

— har blodprov tagits inom 21 dagar före export den ... (5) och testats (4) genom virusneutralisation för virusarterit med antingen negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 4,

eller

— är alikvoter av sperma tagna från djuret inom 21 dagar före export den ... (5) och testade genom virusisoleringstest för virusarterit med negativt resultat (3) (4),

eller

— har hästen vaccinerats den ... (5) mot virusarterit under övervakning av en officiell veterinär med ett vaccin som godkänts av de behöriga myndigheterna, i enlighet med ett av de tre program för grundvaccinering som anges nedan, och har omvaccinerats regelbundet (3) (4)

Program för grundvaccinering mot virusarterit:

Anvisningar: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på ovan angivna djur.

a) Vaccinering utfördes samma dag då ett blodprov togs som sedan visade sig vara negativt genom virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

b) Vaccinering utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under överinseende av officiell veterinär och påbörjades samma dag då ett blodprov togs som under samma tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

c) Vaccinering utfördes då hästen var mellan 180 och 270 dagar gammal under en period av isolering under överinseende av officiell veterinär. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst 10 dagars mellanrum som visade en stabil eller avtagande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit. ◄

f) Den kommer inte från ett tredje lands territorium, eller från en del av detta, som i enlighet med gemenskapslagstiftningen anses vara infekterat av afrikansk hästpest.

— Den har inte vaccinerats mot afrikansk hästpest(3).

— Den har vaccinerats mot afrikansk hästpest, den .....(3)(4)(5).

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) i fråga om hästencefalomyelit under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) i fråga om infektiös anemi till dess att, efter det att de infekterade djuren slaktats, de återstående djuren har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) i fråga om vesikulär stomatit under sex månader,

iv) i fråga om rabies under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

v) i fråga om mjältbrand under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

Om alla djur av det slag som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren bortfördes och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

▼B

IV. **Jag har en deklaration undertecknad av ägaren eller dennes ombud([3]) som förklarar**

— att hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett sådant intyg och att transporten kommer att ske i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet,

— att villkoren i punkt III d är uppfyllda.

DEKLARATION

Undertecknas .....
(ägare, eller dennes ombud([3]), till den häst som beskrivs ovan)

förklarar följande:

1. Hästen kommer att vistas inom Europeiska gemenskapen under högst 90 dagar.

2. Jag accepterar den deklaration som avses i punkt IV.

3. Hästen har antingen varit i ..... (exporterande land) sedan födelsen eller förts in i ..... (exporterande landet) den..... ([3])([5]).

....
(ort, datum) (underskrift)

V. **Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.**

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....
(namnförtydligande och behörighet)

VI. **Datum och ort för införsel av hästen i gemenskapens territorium:** .....

.....

.....
(stämpel och underskrift av officiell veterinär)

Exportdag: .....

VII. **Om hästen sedan flyttas från den medlemsstat som avses i punkt II till en annan medlemsstat måste giltighetstiden för intyget förlängas med ytterligare 10 dagar av en officiell veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den totala vistelsetiden inom gemenskapens territorium får inte vara längre än 90 dagar.**

▼B

Jag har undersökt hästen i dag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och i synnerhet villkoren i punkt III b, c, g och h i detta intyg.

Undersökningsdatum	Undersökningsort	Destination	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande och behörighet)

(1) Eller del av territoriet i enlighet med artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG.
(2) Detta intyg måste utfärdas den dag djuret lastas för transport till den medlemsstat som är mottagare eller den sista arbetsdagen före lastningen och åtföljas av identitetshandlingen (passet) under vistelsen inom gemenskapen.
(3) Stryk det som inte gäller.
(4) Utförda prover, provresultat och vaccination måste föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Sätt in datum.

▼B

— B —

▶(1) HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel till gemenskapens territorium av registrerade hästar från Australien, ▶(2)——◀ Bulgarien, Cypern, Estland, Jugoslavien, Kroatien, Lettland, Litauen, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Slovakien, Slovenien, Tjeckien, Ukraina, Ungern, Vitryssland, för kortare tid än 90 dagar◀

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land(1): .....

Ansvarig myndighet: .....

I. **Identifiering av hästen**

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung och destination**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(medlemsstat och destination)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom(2).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Under 40 dagar omedelbart före exporten har den vistats på anläggningar som stått under uppsikt av veterinär i

— avsändarlandet,

eller

— stater som är medlemmar i gemenskapen,

▶(3)— Förenade Arabemiraten, Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kanada, Schweiz, Cypern, Tjeckien, Estland, Grönland, Hongkong, Kroatien, Ungern, Island, Japan, Sydkorea, Litauen, Lettland, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Macao, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Singapore, Slovakien, Slovenien, Thailand, Ukraina, Amerikas förenta stater, Jugoslavien. ◀

Om den har flyttats till det avsändande landet från ett av de länder som är förtecknade i den tredje strecksatsen, importerades den under minst lika stränga djurhälsovillkor som om hästen hade importerats direkt till Europeiska gemenskapen.

e) Den kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) venezuelansk hästencefalomyelit har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) har förekommit under de senaste sex månaderna,

▶(1) M10
▶(2) M15
▶(3) M19

▼B

iii) rots har förekommit under de senaste sex månaderna,

iv) — vesikulär stomatit har förekommit under de senaste sex månaderna(3),

eller

— djuret har undersökts inom 10 dagar före export den .....(5) genom virusneutralisationstest för vesikulär stomatit med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 12(3)(4),

►(1) v) vad gäller en icke kastrerad häst av hankön som är äldre än 180 dagar har virusarterit officiellt inte rapporterats under de senaste sex månaderna (3)

eller

— har blodprov tagits inom 21 dagar före export den ... (5) och testats (4) genom virusneutralisation för virusarterit med antingen negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 4,

eller

— är alikvoter av sperma tagna från djuret inom 21 dagar före export den ... (5) och testade genom virusisoleringstest för virusarterit med negativt resultat (3) (4),

eller

— har hästen vaccinerats den ... (5) mot virusarterit under övervakning av en officiell veterinär med ett vaccin som godkänts av de behöriga myndigheterna, i enlighet med ett av de tre program för grundvaccinering som anges nedan, och har omvaccinerats regelbundet (3) (4)

Program för grundvaccinering mot virusarterit:

Anvisningar: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på ovan angivna djur.

a) Vaccinering utfördes samma dag då ett blodprov togs som sedan visade sig vara negativt genom virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

b) Vaccinering utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under överinseende av officiell veterinär och påbörjades samma dag då ett blodprov togs som under samma tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

c) Vaccinering utfördes då hästen var mellan 180 och 270 dagar gammal under en period av isolering under överinseende av officiell veterinär. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst 10 dagars mellanrum som visade en stabil eller avtagande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit.◄

f) Den kommer inte från ett tredje lands territorium, eller från en del av detta, som i enlighet med gemenskapslagstiftningen anses vara infekterat av afrikansk hästpest.

— Den har inte vaccinerats mot afrikansk hästpest(3).

— Den har vaccinerats mot afrikansk hästpest, den .....(3)(4)(5).

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) i fråga om hästencefalomyelit under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) i fråga om infektiös anemi till dess att, efter det att de infekterade djuren slaktats, de återstående djuren har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) i fråga om vesikulär stomatit under sex månader,

iv) i fråga om rabies under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

v) i fråga om mjältbrand under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

Om alla djur av det slag som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren bortfördes och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

i) Den har underkastats ett Coggins-test för infektiös anemi inom 3 månader före exporten den .....(5) med negativt resultat(4).

▼B

IV. **Jag har en deklaration undertecknad av ägaren eller dennes ombud([3]) som förklarar**

— att hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett sådant intyg och att transporten kommer att ske i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet,

— att villkoren i punkt III d är uppfyllda.

DEKLARATION

Undertecknas .....
(ägare, eller dennes ombud([3]), till den häst som beskrivs ovan)

förklarar följande:

1. Hästen kommer att vistas inom Europeiska gemenskapen under högst 90 dagar.
2. Jag accepterar den deklaration som avses i punkt IV.
3. Hästen har antingen varit i ..... (exporterande land) sedan födelsen eller förts in i ..... (exporterande landet) den .....([3])([5]).

....
(ort, datum) (underskrift)

V. **Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.**

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....
(namnförtydligande och behörighet)

VI. **Datum och ort för införsel av hästen i gemenskapens territorium:** .....

.....

.....
(stämpel och underskrift av officiell veterinär)

Exportdag: .....

VII. **Om hästen sedan flyttas från den medlemsstat som avses i punkt II till en annan medlemsstat måste giltighetstiden för intyget förlängas med ytterligare 10 dagar av en officiell veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den totala vistelsetiden inom gemenskapens territorium får inte vara längre än 90 dagar.**

▼B

Jag har undersökt hästen i dag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och i synnerhet villkoren i punkt III b, c, g och h i detta intyg.

Undersökningsdatum	Undersökningsort	Destination	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande och behörighet)

(1) Eller del av territoriet i enlighet med artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG.
(2) Detta intyg måste utfärdas den dag djuret lastas för transport till den medlemsstat som är mottagare eller den sista arbetsdagen före lastningen och åtföljas av identitetshandlingen (passet) under vistelsen inom gemenskapen.
(3) Stryk det som inte gäller.
(4) Utförda prover, provresultat och vaccination måste föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Sätt in datum.

▼B

— C —

►(1) **HÄLSOINTYG**

för tillfällig införsel av registrerade hästar till gemenskapens territorium från Kanada, Hongkong, Japan, Republiken Korea, Macao, Malaysia (halvön), Singapore, Thailand och Förenta staterna under en tidsperiod på mindre än 90 dagar ◄

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land(*): .....

Ansvarig myndighet: .....

I. **Identifiering av hästen**

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung och destination**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(medlemsstat och destination)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom(*).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Under 40 dagar omedelbart före exporten har den vistats på anläggningar som står under uppsikt av veterinär i

— avsändarlandet,

eller

— stater som är medlemmar i gemenskapen,

►(2) — Förenade Arabemiraten, Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kanada, Schweiz, Cypern, Tjeckien, Estland, Grönland, Hongkong, Kroatien, Ungern, Island, Japan, Sydkorea, Litauen, Lettland, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Macao, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Singapore, Slovakien, Slovenien, Thailand, Ukraina, Amerikas förenta stater, Jugoslavien. ◄

Om den har flyttats till det avsändande landet från ett av de länder som är förtecknade i den tredje strecksatsen, importerades den under minst lika stränga djurhälsovillkor som om hästen hade importerats direkt till Europeiska gemenskapen.

e) Den kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) venezuelansk hästencefalomyelit har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots har förekommit under de senaste sex månaderna,

►(1) M14

►(2) M19

▼B

iv) — vesikulär stomatit har förekommit under de senaste sex månaderna(3),

eller

— djuret har undersökts inom 10 dagar före export den .....(5) genom virusneutralisationstest för vesikulär stomatit med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 12(3)(4),

►(1) v) vad gäller en icke kastrerad häst av hankön som är äldre än 180 dagar har virusarterit officiellt inte rapporterats under de senaste sex månaderna (3)

eller

— har blodprov tagits inom 21 dagar före export den ... (5) och testats (4) genom virusneutralisation för virusarterit med antingen negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 4,

eller

— är alikvoter av sperma tagna från djuret inom 21 dagar före export den ... (5) och testade genom virusisoleringstest för virusarterit med negativt resultat (3) (4),

eller

— har hästen vaccinerats den ... (5) mot virusarterit under övervakning av en officiell veterinär med ett vaccin som godkänts av de behöriga myndigheterna, i enlighet med ett av de tre program för grundvaccinering som anges nedan, och har omvaccinerats regelbundet (3) (4)

Program för grundvaccinering mot virusarterit:

Anvisningar: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på ovan angivna djur.

a) Vaccinering utfördes samma dag då ett blodprov togs som sedan visade sig vara negativt genom virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

b) Vaccinering utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under överinseende av officiell veterinär och påbörjades samma dag då ett blodprov togs som under samma tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

c) Vaccinering utfördes då hästen var mellan 180 och 270 dagar gammal under en period av isolering under överinseende av officiell veterinär. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst 10 dagars mellanrum som visade en stabil eller avtagande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit.◄

f) Den kommer inte från ett tredje lands territorium, eller från en del av detta, som i enlighet med gemenskapslagstiftningen anses vara infekterat av afrikansk hästpest.

— Den har inte vaccinerats mot afrikansk hästpest(3).

— Den har vaccinerats mot afrikansk hästpest, den .....(3)(4)(5).

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) i fråga om hästencefalomyelit under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) i fråga om infektiös anemi till dess att, efter det att de infekterade djuren slaktats, de återstående djuren har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) i fråga om vesikulär stomatit under sex månader,

iv) i fråga om rabies under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

v) i fråga om mjältbrand under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

Om alla djur av det slag som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren bortfördes och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

i) Den har underkastats ett Coggins-test för infektiös anemi inom 3 månader före exporten den .....(5) med negativt resultat(4).

►(1) M6

▼B

j) Den har inte vaccinerats mot venezuleansk hästencefalomyelit under de senaste sex månaderna(4).

k) Den har vaccinerats mot western och eastern hästencefalomyelit med inaktivt vaccin den .....(5) eller mot japansk B-encephalit den .....(5) inom loppet av de sista sex månaderna och minst 30 dagar före export(4),

eller

den har underkastats haemagglutination inhibition tester för western och eastern hästencefalomyelit vid två tillfällen. Testen har utförts med blodprov tagna méd ett intervall av 21 dagar den .....(5) och den .....(5), och det andra måste ha tagits 10 dagar före export antingen med negativa reaktioner, om djuret inte har vaccinerats(4), eller utan ökning av antikroppstiter, om det vaccinerats för mer än sex månader sedan(4)(6).

►(1) l) Om hästdjuret kommer från Thailand har det undergått ett komplementbindningsprov för rots den...(5) och för beskällarsjuka den ...(5), utförs under de sista tio dagarna före exporten och som gav negativt resultat vid en spädningsgrad på 1:10 (4). ◄

►(2) m) Den har inte vaccinerats mot West Niler-virus (3), eller

den har vaccinerats mot West Nile-virus med ett inaktiverat veccin vid minst två tillfällen med ett intervall på mellan 21 och 42 dagar, varvid den senaste vaccinationen utfördes senast 30 dagar före anvandningen den .....(3)(4)(5). ◄

IV. **Jag har en deklaration undertecknad av ägaren eller dennes ombud(3) som förklarar**

— att hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett sådant intyg och att transporten kommer att ske i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet,

— att villkoren i punkt III d är uppfyllda.

Undertecknas .....
(ägare, eller dennes ombud(3), till den häst som beskrivs ovan)

förklarar följande:

1. Hästen kommer att vistas inom Europeiska gemenskapen under högst 90 dagar.
2. Jag accepterar den deklaration som avses i punkt IV.
3. Hästen har antingen varit i ..... (exporterande land) sedan födelsen eller förts in i ..... (exporterande landet) den .....(3)(5).

....
(ort, datum) (underskrift)

V. **Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.**

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....
(namnförtydligande och behörighet)

►(1) M11
►(2) M18

▼B

VI. **Datum och ort för införsel av hästen i gemenskapens territorium:** .....

.....

.....

(stämpel och underskrift av officiell veterinär)

Exportdag: .....

VII. **Om hästen sedan flyttas från den medlemsstat som avses i punkt II till en annan medlemsstat måste giltighetstiden för intyget förlängas med ytterligare 10 dagar av en officiell veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den totala vistelsetiden inom gemenskapens territorium får inte vara längre än 90 dagar.**

Jag har undersökt hästen i dag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och i synnerhet villkoren i punkt III b, c, g och h i detta intyg.

Undersökningsdatum	Undersökningsort	Destination	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande och behörighet)

(1) Eller del av territoriet i enlighet med artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG.
(2) Detta intyg måste utfärdas den dag djuret lastas för transport till den medlemsstat som är mottagare eller den sista arbetsdagen före lastningen och åtföljas av identitetshandlingen (passet) under vistelsen inom gemenskapen.
(3) Stryk det som inte gäller.
(4) Utförda prover, provresultat och vaccination måste föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Sätt in datum.
(6) WEE- och EEE-vaccinations- eller testkrav gäller bara för Amerikas förenta stater och Canada. Japansk B-encephalitvaccination gäller bara för ►(1) Hongkong, Japan, Republiken Korea, Macao, Malaysia (halvön), Singapore och Thailand ◄.

▼B

— D —

▸(1) HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel till gemenskapen av registrerade hästar från Argentina, Barbados, Bermuda, Bolivia, Brasilien (1), Chile, Kuba, Jamaica, Mexiko (1), Peru (1), Paraguay, Uruguay, för kortare tid än 90 dagar ◂

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land(*): .....

Ansvarig myndighet: .....

I. **Identifiering av hästen**

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung och destination**

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

till: .....
(medlemsstat och destination)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att den häst som beskrivits ovan uppfyller följande krav:

a) Den kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom(2).

c) Den är inte avsedd för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Under 40 dagar omedelbart före exporten har den vistats på anläggningar som stått under uppsikt av veterinär i

— avsändarlandet,

eller

— stater som är medlemmar i gemenskapen,

eller

▸(2) — Förenade Arabemiraten, Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kanada, Schweiz, Cypern, Tjeckien, Estland, Grönland, Hongkong, Kroatien, Ungern, Island, Japan, Sydkorea, Litauen, Lettland, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Macao, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Singapore, Slovakien, Slovenien, Thailand, Ukraina, Amerikas förenta stater, Jugoslavien. ◂

Om den har flyttats till det avsändande landet från ett av de länder som är förtecknade i den tredje strecksatsen, importerades den under minst lika stränga djurhälsovillkor som om hästen hade importerats direkt till Europeiska gemenskapen.

e) Den kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet är officiellt indelat i regioner i enlighet med gemenskapslagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) venezuelansk hästencefalomyelit har förekommit under de senaste två åren,

ii) beskällarsjuka (dourine) har förekommit under de senaste sex månaderna,

iii) rots har förekommit under de senaste sex månaderna,

▸(1) M17

▸(2) M19

▼B

iv) — vesikulär stomatit har förekommit under de senaste sex månaderna(3),

eller

— djuret har undersökts inom 10 dagar före export den .....(5) genom virusneutralisationstest för vesikulär stomatit med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 12(3)(4),

►(1) v) vad gäller en icke kastrerad häst av hankön som är äldre än 180 dagar har virusarterit officiellt inte rapporterats under de senaste sex månaderna (3)

eller

— har blodprov tagits inom 21 dagar före export den ... (5) och testats (4) genom virusneutralisation för virusarterit med antingen negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 på 4,

eller

— är alikvoter av sperma tagna från djuret inom 21 dagar före export den ... (5) och testade genom virusisoleringstest för virusarterit med negativt resultat (3) (4),

eller

— har hästen vaccinerats den ... (5) mot virusarterit under övervakning av en officiell veterinär med ett vaccin som godkänts av de behöriga myndigheterna, i enlighet med ett av de tre program för grundvaccinering som anges nedan, och har omvaccinerats regelbundet (3) (4)

Program för grundvaccinering mot virusarterit:

Anvisningar: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på ovan angivna djur.

a) Vaccinering utfördes samma dag då ett blodprov togs som sedan visade sig vara negativt genom virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

b) Vaccinering utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under överinseende av officiell veterinär och påbörjades samma dag då ett blodprov togs som under samma tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 på 4.

c) Vaccinering utfördes då hästen var mellan 180 och 270 dagar gammal under en period av isolering under överinseende av officiell veterinär. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst 10 dagars mellanrum som visade en stabil eller avtagande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit. ◄

f) Den kommer inte från ett tredje lands territorium, eller från en del av detta, som i enlighet med gemenskapslagstiftningen anses vara infekterat av afrikansk hästpest.

— Den har inte vaccinerats mot afrikansk hästpest(3).

— Den har vaccinerats mot afrikansk hästpest, den .....(3)(4)(5).

g) Den kommer inte från en anläggning som omfattas av förbud som utfärdats av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) i fråga om hästencefalomyelit under sex månader räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) i fråga om infektiös anemi till dess att, efter det att de infekterade djuren slaktats, de återstående djuren har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) i fråga om vesikulär stomatit under sex månader,

iv) i fråga om rabies under en månad räknat från det senast konstaterade fallet,

v) i fråga om mjältbrand under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet.

Om alla djur av det slag som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren bortfördes och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Den har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

i) Den har underkastats ett Coggins-test för infektiös anemi inom 3 månader före exporten den .....(5) med negativt resultat(4).

▼B

j) Den har inte vaccinerats mot venezuleansk hästencefalomyelit under de senaste sex månaderna(4).

k) Den har vaccinerats mot western och eastern hästencefalomyelit med inaktivt vaccin den .....(5) eller mot japansk B-encephalit den .....(5) inom loppet av de sista sex månaderna och minst 30 dagar före export(4),

eller

den har underkastats haemagglutination inhibition tester för western och eastern hästencefalomyelit vid två tillfällen. Testen har utförts med blodprov tagna med ett intervall av 21 dagar den .....(5) och den .....(5), och det andra måste ha tagits 10 dagar före export antingen med negativa reaktioner, om djuret inte har vaccinerats(4), eller utan ökning av antikroppstiter, om det vaccinerats för mer än sex månader sedan(4).

IV. **Jag har en deklaration undertecknad av ägaren eller dennes ombud(3) som förklarar**

— att hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett sådant intyg och att transporten kommer att ske i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet,

— att villkoren i punkt III d är uppfyllda.

DEKLARATION

Undertecknas .....
(ägare, eller dennes ombud(3), till den häst som beskrivs ovan)

förklarar följande:

1. Hästen kommer att vistas inom Europeiska gemenskapen under högst 90 dagar.

2. Jag accepterar den deklaration som avses i punkt IV.

3. Hästen har antingen varit i ..... (exporterande land) sedan födelsen eller förts in i ..... (exporterande landet) den .....(3)(5).

....
(ort, datum) (underskrift)

V. **Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.**

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....
(namnförtydligande och behörighet)

▼B

VI. **Datum och ort för införsel av hästen i gemenskapens territorium:** .....

.....

.....

(stämpel och underskrift av officiell veterinär)

Exportdag: .....

VII. **Om hästen sedan flyttas från den medlemsstat som avses i punkt II till en annan medlemsstat måste giltighetstiden för intyget förlängas med ytterligare 10 dagar av en officiell veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den totala vistelsetiden inom gemenskapens territorium får inte vara längre än 90 dagar.**

Jag har undersökt hästen i dag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och i synnerhet villkoren i punkt III b, c, g och h i detta intyg.

Undersökningsdatum	Undersökningsort	Destination	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande och behörighet)

(1) Eller del av territoriet i enlighet med artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG.
(2) Detta intyg måste utfärdas den dag djuret lastas för transport till den medlemsstat som är mottagare eller den sista arbetsdagen före lastningen och åtföljas av identitetshandlingen (passet) under vistelsen inom gemenskapen.
(3) Stryk det som inte gäller.
(4) Utförda prover, provresultat och vaccination måste föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Sätt in datum.

▼B

— E —

►(1) HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel av registrerade hästar till gemenskapens territorium från Förenade Arabemiraten, Bahrain, Algeriet, Egypten (1), Israel, Jordanien, Kuwait, Libanon, Libyen, Marocko, Malta, Mauritius, Oman, Qatar, Saudiarabien (1), Syrien, Tunisien och Turkiet (1) under en tidsperiod på mindre än 90 dagar ◄

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land(*): .....

Ansvarig myndighet: .....

I. **Identifiering av hästen**

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....

(namn på behörig myndighet)

II. **Hästens ursprung och destination**

Hästen skall sändas från: .....

(avsändningsort)

till: .....

(medlemsstat och destination)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

►(2) III. **Hälsouppgifter**

Jag intygar att det djur som beskrivs ovan uppfyller följande krav:

a) Det kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, hästencefalomyelit (alla sorter inklusive VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Det har undersökts i dag och visar inte några kliniska tecken på sjukdom (2).

c) Det är inte avsett för slakt inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittosamma eller infektiösa sjukdomar.

d) Under de sista 40 dagarna omedelbart före exporten har djuret vistats på anläggningar under veterinärövervakning i

— det avsändande landet

i) antingen i en isoleringsanläggning (3), eller

ii) om det avsändes från Förenade Arabemiraten, i särskilda lokaler under officiell veterinärkontroll (3),

och/eller

— medlemsstater i gemenskapen,

och/eller

— Förenade Arabemiraten, Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kanada, Schweiz, Cypern, Tjeckien, Estland, Grönland, Hongkong, Kroatien, Ungern, Island, Japan, Sydkorea, Litauen, Lettland, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Macao, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Polen, Rumänien, Ryssland (1), Singapore, Slovakien, Slovenien, Thailand, Ukraina, Amerikas förenta stater, Jugoslavien.

Om det har flyttats till avsändarlandet från ett land som förtecknas i tredje strecksatsen, skall det ha importerats under minst samma hälsokrav som om hästen hade importerats direkt till Europeiska gemenskapen.

e) Det kommer inte från ett tredje lands territorium eller, om landet officiellt är indelat i regioner enligt EEG-lagstiftningen, från en del av ett tredje lands territorium där

i) det under de senaste två åren har förekommit venezuelansk hästencefalomyelit,

ii) det under de sex senaste månaderna har förekommit beskällarsjuka (dourine),

iii) det under de sex senaste månaderna har förekommit rots,

iv) det under de senaste sex månaderna har förekommit vesikulär stomatit (3),

eller

om inte djuret, inom 10 dagar före export testats den ..... (5) med virusneutralisationstest för vesikulär stomatit med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 till 12 (3) (4) (6); ◄

►(1) M12

►(2) M19

▼B

►(1) v) virusarterit officiellt har rapporterats under de senaste sex månaderna, om det rör sig om ett icke kastrerat hästdjur av hankön äldre än 180 dagar (3),

eller

— om inte djuret har undersökts (4) inom 21 dagar före export genom blodprov taget den ..... (5), på vilket virusneutralisationstest för virusarterit har utförts med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 till 4 (6),

eller

en alikvot av sperma som, inom 21 dagar före export, togs den ..... (5), har testats genom virusisolerings test för virusarterit med negativt resultat (3) (4) (6),

eller

— djuret vaccinerades den ..... (5) mot virusarterit under officiell veterinärkontroll med ett vaccin som godkänts av den behöriga myndigheten i enlighet med följande program för grundvaccinering och sedan har omvaccinerats med jämna intervaller (3) (4).

Program för vaccinering mot virusarterit:

Anvisningar: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på det djur som beskrivs ovan.

a) Vaccineringen utfördes samma dag som ett blodprov togs, vilket sedan reagerade negativt på ett virusisoleringstest för virusarterit vid en spädningsgrad av 1 till 4 (6).

b) Vaccineringen utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under officiell veterinärkontroll och påbörjades samma dag som ett blodprov togs, vilket under denna tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest vid en spädningsgrad av 1 till 4 (6).

c) Vaccineringen utfördes då djuret var mellan 180 och 270 dagar gammalt, under en period av isolering under officiell veterinärkontroll. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst tio dagars mellanrum som visade en stabil eller sjunkande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit (6).

f) Det kommer inte från ett tredje lands territorium, eller från en del av detta, som i enlighet med EEG-lagstiftningen anses vara infekterat av afrikansk hästpest.

— Det har inte vaccinerats mot afrikansk hästpest (3).

— Det vaccinerades mot afrikansk hästpest den ..... (3) (4) (5).

g) Det kommer inte från en anläggning som omfattats av förbud av djurhälsoskäl och har inte heller haft kontakt med hästdjur från en anläggning som belagts med förbud av djurhälsoskäl

i) under sex månader, när det gäller hästencefalomyelit, räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

ii) till dess att, när det gäller infektiös anemi, de djur som återstår efter det att de infekterade djuren slaktats, har uppvisat negativ reaktion på två Coggins-test som utförts med tre månaders mellanrum,

iii) under sex månader, när det gäller vesikulär stomatit,

iv) under en månad räknat från det senast konstaterade fallet, när det gäller rabies,

v) under 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet, när det gäller mjältbrand,

eller

om alla djur av de arter som är mottagliga för sjukdomen på anläggningen har slaktats eller avlivats och lokalerna desinficerats skall förbudstiden vara 30 dagar med början den dag då djuren destruerades och lokalerna desinficerades, med undantag av mjältbrand, då förbudstiden omfattar 15 dagar.

h) Det har inte, så vitt jag vet, varit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittosam sjukdom under de 15 dagarna närmast före upprättandet av denna deklaration.

i) Det har genomgått följande blodprover:

— Ett Coggins-test för infektiös anemi som, inom 30 dagar före export, utfördes den ..... (5), med negativt resultat (4) (6).

— Ett komplementbindningstest för beskällarsjuka (dourine) som, inom 10 dagar före export, utfördes den ..... (5), med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 till 10 (4) (6).

— Ett komplementbindningstest för rots som, inom 10 dagar före export, utfördes den ..... (5), med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 till 10 (4) (6).

— Ett test för afrikansk hästpest enligt beskrivningen i bilaga D till direktiv 90/426/EEG, som antingen

i) vid två tillfällen har utförts på blodprov tagna med ett intervall av mellan 21 och 30 dagar den ..... (5) och den ..... (5), varav det andra måste ha tagits inom 10 dagar före export (3) antingen med negativa reaktioner, om djuret inte har vaccinerats (3) (4) (6), eller utan ökning av antikroppstiter, om det vaccinerats (3) (4) (6),

eller

ii) vid ett tillfälle har utförts på ett blodprov som tagits den ..... (5), inom 10 dagar före export, och som har gett negativt resultat, om avsändningen sker från Förenade Arabemiraten (AE) (3) (4); ◄

►(1) M19

▼B

IV. **Jag har en deklaration undertecknad av ägaren eller dennes ombud([3]) som förklarar**

— att hästen kommer att sändas direkt från avsändningsanläggningen till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett sådant intyg och att transporten kommer att ske i ett fordon som rengjorts och desinficerats i förväg med ett desinfektionsmedel som är officiellt godkänt i det avsändande landet,

— att villkoren i punkt III d är uppfyllda.

DEKLARATION

Undertecknas .....
(ägare, eller dennes ombud([3]), till den häst som beskrivs ovan)

förklarar följande:

1. Hästen kommer att vistas inom Europeiska gemenskapen under högst 90 dagar.

2. Jag accepterar den deklaration som avses i punkt IV.

3. Hästen har antingen varit i ..... (exporterande land) sedan födelsen eller förts in i

..... (exporterande landet) den .....([3])([5]).

....
(ort, datum) (underskrift)

V. **Intyget är giltigt under 10 dagar. Om transporten sker med fartyg förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.**

Datum	Ort	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....
(namnförtydligande och behörighet)

▼B

VI. **Datum och ort för införsel av hästen i gemenskapens territorium:** .....

.....

.....

(stämpel och underskrift av officiell veterinär)

Exportdag: .....

VII. **Om hästen sedan flyttas från den medlemsstat som avses i punkt II till en annan medlemsstat måste giltighetstiden för intyget förlängas med ytterligare 10 dagar av en officiell veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den totala vistelsetiden inom gemenskapens territorium får inte vara längre än 90 dagar.**

Jag har undersökt hästen i dag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och i synnerhet villkoren i punkt III b, c, g och h i detta intyg.

Undersökningsdatum	Undersökningsort	Destination	Stämpel och underskrift av officiell veterinär

.....

(namnförtydligande och behörighet)

(1) Eller del av territoriet i enlighet med artikel 13.2 i rådets direktiv 90/426/EEG.
(2) Detta intyg måste utfärdas den dag djuret lastas för transport till den medlemsstat som är mottagare eller den sista arbetsdagen före lastningen och åtföljas av identitetshandlingen (passet) under vistelsen inom gemenskapen.
(3) Stryk det som inte gäller.
(4) Utförda prover, provresultat och vaccination måste föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Sätt in datum.
(6) **De laboratorietest som krävs enligt villkoren i detta hälsointyg skall genomföras i ett laboratorium som godkänts av destinationsmedlemsstaten. Testresultaten, som intygas av laboratoriet, skall fogas till det djurhälsointyg som åtföljer djuret. Dessa bestämmelser skall gälla för följande länder: Turkiet (TR).**

▼**M21**

— F —

HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel av registrerade hästar till Europeiska unionen från Sydafrika under en period på mindre än 90 dagar

Intygets nummer: .....

Avsändande tredje land (1): .....

Behörig myndighet: .....

I. Identifiering av hästen

a) Identitetshandlingens (passets) nummer: .....

b) Godkänd av: .....
(behörig myndighet)

II. Hästens ursprung och bestämmelseort

Hästen skall sändas från: .....
(avsändningsort)

direkt till: .....
(medlemsstat och bestämmelseort)

med flyg (3): .....
(flightnummer)

eller

med fartyg (3):.....
(fartygets namn)

Avsändarens namn och adress: .....

.....

Mottagarens namn och adress: .....

.....

III. Hälsouppgifter

Undertecknad i egenskap av officiell veterinär i .....
(land)

intygar följande om den häst som avses ovan:

a) Den kommer från ett land där det är obligatorisk anmälningsplikt för följande sjukdomar: afrikansk hästpest, beskällarsjuka (dourine), rots, alla former av hästencefalomyelit inklusive venezuelansk hästencefalomyelit (VEE), infektiös anemi, vesikulär stomatit, rabies, mjältbrand.

b) Den har undersökts idag och uppvisar inga kliniska tecken på sjukdom (2).

c) Den är inte avsedd att slaktas inom ramen för något nationellt program i syfte att utrota smittsamma eller infektiösa sjukdomar.

▼**M21**

d) Den har under 60 dagar omedelbart före export vistats på anläggningar som står under veterinärkontroll

— avsändningslandet (1),

och

— i en medlemsstat i Europeiska unionen, om den importerades till avsändningslandet (1) direkt från en medlemsstat i Europeiska unionen (3),

och

— i ett tredje land (1) godkänt för tillfällig införsel eller permanent import till Europeiska unionen av registrerade hästar, om den importerades direkt till avsändningslandet (1) under minst lika stränga villkor som för tillfällig införsel eller permanent import av registrerade hästar från det berörda tredje landet direkt till Europeiska unionen (3).

e) Den har i avvaktan på export hållits isolerad under 40 dagar omedelbart före exporten från ..... (5) till ..... (5) i en godkänd karantänanläggning i ....., under nedanstående förhållanden:

i) Hästen vistades permanent under förhållanden som skyddar mot smittspridare (3),

eller

ii) hästen hölls instängd i stall skyddat mot smittspridare under minst två timmar före solnedgången till och med två timmar efter soluppgången nästa dag och motion gavs under överinseende av officiell veterinär efter det att hästen innan den lämnade stallet smorts in med effektiva insektsmedel, samt hölls under strikt åtskillnad från hästdjur som inte förberetts för export under villkor som är minst lika stränga som de som krävs för tillfällig införsel och import till Europeiska unionen (3).

f) Den kommer från ett land (1) inom vars gränser:

i) det under de senaste två åren inte har förekommit venezuelansk hästencefalomyelit,

ii) det under de sex senaste månaderna inte har förekommit beskällarsjuka (dourine),

iii) det under de sex senaste månaderna inte har förekommit rots,

iv) det under de sex senaste månaderna inte har förekommit vesikulär stomatit (3),

eller

har testats inom 21 dagar före export genom blodprov taget den ..... (5) på vilket virusneutralisationstest för vesikulär stomatit utförts med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 til 12 (3) (4),

v) när det gäller okastrerade handjur äldre än 180 dagar,

1) virusarterit antingen inte officiellt har rapporterats under de senaste sex månaderna (3),

eller

2) djuret har testats

— antingen inom 21 dagar före export genom blodprov taget den ..... (5), på vilket virusneutralisationstest för virusarterit har utförts med negativt resultat vid en spädningsgrad av 1 till 4 (3) (4),

eller

— genom en alikvot av sperma som tagits från djuret inom 21 dagar före export ..... (5) på vilken virusisoleringstest för virusarterit utförts med negativt resultat (3) (4),

eller

3) djuret vaccinerades den ..... (5) mot virusarterit under officiell veterinärkontroll med ett vaccin som godkänts av den behöriga myndigheten i enlighet med följande program för grundvaccinering och har sedan omvaccinerats med jämna intervaller (3) (4).

▼**M21**

Program för grundvaccinering mot virusarterit:

Instruktioner: Stryk de vaccineringsprogram som inte är tillämpliga på det djur som beskrivs ovan.

a) Vaccinering utfördes samma dag som det togs ett blodprov som sedan visade sig vara negativt i ett virusneutralisationstest för virusarterit vid en spädningsgrad av 1 till 4.

b) Vaccinering utfördes under en period av isolering på högst 15 dagar under officiell veterinärkontroll som påbörjades samma dag som det togs ett blodprov som under denna tid testades med negativt resultat genom ett virusneutralisationstest för virusarterit vid en spädningsgrad av 1 till 4.

c) Vaccinering utfördes då djuret var mellan 180 och 270 dagar gammalt under en period av isolering under officiell veterinärkontroll. Under isoleringsperioden togs två blodprov med minst 10 dagars mellanrum som visade en stabil eller avtagande antikroppstiter i ett virusneutralisationstest för virusarterit.

g) Den kommer inte från ett land [1] som i enlighet med EU-lagstiftningen betraktas som infekterat med afrikansk hästpest och har antingen

— inte vaccinerats mot afrikansk hästpest [3] ,

eller

— vaccinerades mot afrikansk hästpest den ..... [5], minst 80 dagar före isolering i avvaktan på export, med ett registrerat vaccin enligt tillverkarens anvisningar [3] [4].

h) Den kommer inte från en anläggning som av djurhälsoskäl omfattats av förbud i vilket följande krav ingår:

i) Om inte alla djur på anläggningen av de arter som är mottagliga för sjukdomen slaktades, omfattade förbudstiden

— sex månader, i fall av hästencefalomyelit, räknat från den dag då de hästdjur som led av sjukdomen slaktades,

— den period som krävs för att utföra två Coggins-test med negativt resultat med tre månaders mellanrum på de djur som återstår efter det att de infekterade djuren slaktats, i fall av infektiös anemi,

— sex månader, i fall av vesikulär stomatit,

— en månad räknat från det senast konstaterade fallet, i fall av rabies,

— 15 dagar räknat från det senast konstaterade fallet, i fall av mjältbrand.

ii) Om samtliga djur av de arter på anläggningen som är mottagliga för sjukdomen slaktades varade förbudstiden i 30 dagar, eller 15 dagar i fall av mjältbrand, räknat från den dag då desinfektionen av lokalerna efter destruering av djuren avslutats med tillfredsställande resultat.

i) Den har inte, så vitt jag vet och enligt deklarationen från ägaren eller dennes ombud, varit i kontakt med djur som uppvisar kliniska symtom på en infektiös eller smittsam sjukdom som är överförbar till hästdjur, under de 15 dagarna närmast före isolering i avvaktan på export.

j) Den har underkastats följande tester utförda med negativt resultat på ett blodprov taget inom 21 dagar före export, den ..... [4] [5]:

— Ett Coggins-test för infektiös hästanemi.

— Ett komplementbindningstest för beskällarsjuka (dourine) vid en spädningsgrad av 1 till 5.

k) Den har underkastats test för afrikansk hästpest enligt bilaga D till direktiv 90/426/EEG

1) vid ett tillfälle då dessa utförts på blodprov tagna den ..... [5] inom tio dagar före export med negativt resultat, om djuret inte har vaccinerats och vistades permanent under förhållanden som skyddar mot smittspridare enligt punkt e i ovan [3] [4], eller

2) vid två tillfällen då dessa utförts på blodprov tagna med ett intervall på mellan 21 och 30 dagar den ..... [5] och den ..... [5] varav det andra togs inom tio dagar före export, antingen

— med negativt resultat, om djuret inte vaccinerats [3] [4],

eller

— utan ökning av antikroppshalten, om det har vaccinerats [3] [4];

▼**M21**

l) Den har vid två tillfällen underkastats ELISA-test för hästencefalomyelit, vilka utförts på blodprov tagna med ett intervall på mellan 21 och 30 dagar, den ..... (5) och den ..... (5), varav det andra togs inom tio dagar före export, antingen

— med negativt resultat (3) (4),

eller

— utan ökning av antikroppshalten (3) (4).

IV. Hästen kommer att sändas direkt från karantänanläggningen antingen

a) till flygplatsen, under förhållanden som skyddar mot smittspridare, och kommer att sändas till medlemsstaten i Europeiska unionen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett EG-intyg antingen för permanent import eller för tillfällig införsel, samt kommer att transporteras i ett flygplan som i förväg rengjorts och desinfekterats med ett i avsändningslandet officiellt godkänt desinfektionsmedel samt som besprutats mot smittspridande insekter alldeles före avgång (3),

eller

b) till Kapstadens hamn, under förhållanden som skyddar mot smittspridare, och kommer att sändas till medlemsstaten i Europeiska unionen utan komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett EG-intyg antingen för permanent import eller för tillfällig införsel, samt kommer att transporteras ombord på ett fartyg som skall gå direkt till en hamn i Europeiska unionen utan att anlöpa en hamn belägen i ett land (1) som inte är godkänt för import till Europeiska unionen av hästdjur, i stallar som i förväg rengjorts och desinfekterats med ett i avsändningslandet officiellt godkänt desinfektionsmedel samt besprutats mot smittspridande insekter alldeles före fartygets avgång (3).

Bifogade deklaration som undertecknats av ägaren eller dennes ombud utgör en del av intyget.

V. Intyget är giltigt i 10 dagar. Om transporten sker till sjöss förlängs giltighetstiden med transporttidens längd.

Detta intyg måste tillsammans med identifikationshandlingen (passet) åtföljа hästen under hela vistelsen i Europeiska unionen. Hästens sammanlagda vistelse inom Europeiska unionen får inte överstiga 90 dagar.

Datum	Plats	Den officiella veterinärens stämpel och underskrift (6)

.....

(Namn med versaler och befattning)

VI. Datum och plats för ankomst till Europeiska unionens territorium: .....

.....

.....

.....

(Den officiella veterinärens stämpel och underskrift) (6)

Datum för export från Europeiska unionen: .....

VII. När hästen förflyttas från en medlemsstat till en annan i enlighet med deklarationen, måste intygets giltighetsperiod förlängas med ytterligare 10 dagar av en veterinär i den avsändande medlemsstaten. Den identitetskontroll som utförs vid detta tillfälle måste intygas i passet.

▼**M21**

Undertecknad har undersökt hästen idag och intygar att den uppfyller villkoren i direktiv 90/426/EEG och, särskilt, kraven enligt punkt III b, c, och g i detta intyg.

Så vitt jag vet har den under de senaste 15 dagarna inte kommit i kontakt med hästdjur som lider av en infektiös eller smittsam sjukdom.

Datum för undersökning	Plats för undersökning	Bestämmelseort	Den officiella veterinärens stämpel och underskrift (6)

.....

(Namn med versaler och befattning)

(1) Med ett lands territorium avses hela territoriet eller en del av territoriet enligt artikel 13.2 i direktiv 90/426/EEG enligt vad som fastställs i kommissionens beslut 92/160/EEG i dess senaste lydelse.
(2) Intyget måste utfärdas samma dag som hästen lastas för avsändning till mottagande medlemsstat eller den sista arbetsdagen före lastningen och skall åtföljas av identifikationshandlingen (passet) under hela vistelsen i Europeiska unionen.
(3) Stryk det som inte är tillämpligt.
(4) Utförda tester och resultaten av dessa samt vaccinationer skall föras in i identitetshandlingen (passet).
(5) Ange datum.
(6) Stämpel och underskrift skall vara av en annan färg än den förtryckta texten.

▼**M21**

DEKLARATION

Undertecknad, ägare (1), eller ombud för ägaren (1), till den häst som beskrivs ovan intygar följande:

1. Hästen kommer att vistas i Europeiska unionen under en period på högst 90 dagar och kommer under den tiden att hållas på följande anläggningar:

1)	från ..... (datum)	till ..... (datum)	i ..... (anläggning/ort)	i ..... (medlemsstat)
2)	från ..... (datum)	till ..... (datum)	i ..... (anläggning/ort)	i ..... (medlemsstat)
3)	från ..... (datum)	till ..... (datum)	i ..... (anläggning/ort)	i ..... (medlemsstat)
4)	från ..... (datum)	till ..... (datum)	i ..... (anläggning/ort)	i ..... (medlemsstat)

……

……

……

2. Hästen kommer att sändas direkt från karantänanläggningen i …….. till mottagningsanläggningen utan att komma i kontakt med andra hästdjur som inte åtföljs av ett intyg för permanent import eller tillfällig införsel till Europeiska unionen.
3. Transporten kommer att ske på ett sådant sätt att djurets hälsa och välbefinnande effektivt kan skyddas.
4. Under 15 dagar före isolering i avvaktan på export har hästen inte varit i kontakt med djur som lider av infektiösa eller smittsamma sjukdomar som kan överföras till hästdjur.
5. Enligt den officiella veterinärens instruktioner har jag vidtagit alla åtgärder för att villkoren i avsnitt IV skall vara uppfyllda, särskilt i syfte att se till att deklarationen i bilaga IV till kommissionens beslut 97/10/EG kommer att vederbörligen ifyllas och undertecknas av kaptenen på flygplanet eller befälhavaren på fartyget vid ankomsten till en flygplats eller en hamn belägen i Europeiska unionen och godkänd som gränskontrollstation för registrerade hästar i enlighet med direktiv 91/496/EEG.
6. Hästen kommer att lämna Europeiska unionen den …….. (2) vid gränskontrollstationen i

.....
(utreseort).

7. Ägarens (1) eller ombudets (1) namn och adress: .....

....
(ort, datum) (underskrift)

Hälsointyg nr .....……..

.....
(underskrift av den officiella veterinär som undertecknar hälsointyget) (3)

———

(1) Stryk det som inte är tillämpligt.
(2) Ange datum.
(3) Stämpel och underskrift skall vara av en annan färg än den förtryckta texten.